



Programme de septembre 2012

Che(ri) ami(e)s du Centre culturel d'Égypte à Paris,

L'équipe du Centre espère que vous avez passé de très bonnes vacances d'été et nous vous souhaitons une très bonne rentrée.

Nous vous présentons le programme des activités du mois de septembre, dense et diversifié à la fois. Le mois commence avec la belle exposition de l'artiste égyptienne **Wafeya Naguib**, puis nous poursuivons avec des projections de films et une conférence autour de **Frédéric Caillaud, égyptologue et collectionneur**.

Ce mois-ci se distingue également par les différentes activités de la 11^{ème} édition de la **Semaine des Cultures étrangères**, organisée comme chaque année par le **FICEP** (Forum des Instituts culturels étrangers à Paris), sur le thème **"vie urbaine : architecture, patrimoine et design"**. Le Centre organise une exposition et deux projections de films influencés par la vie urbaine sont programmés, **le Chaos** de **Youssef Chahin** au Centre culturel et **En route vers le centre-ville de Chérif El-Bendary** à l'Institut hongrois de Paris.

Deux autres conférences importantes distinguent également ce mois-ci, la première avec le docteur **Hicham Mourad**, rédacteur en chef du journal Al-Ahram Hebdo, autour de **"la période de transition démocratique en Égypte : quel chemin prendre ?"**, et la deuxième c'est la conférence-signature autour du dernier livre de l'écrivain et journaliste égyptien **Ahmed Youssef** sur la biographie du célèbre journaliste et écrivain **Jean Lacouture**.

En somme, c'est un mois très riche, alors si vous voulez s'échapper du train de la vie assez dense de la rentrée, venez nombreuses et nombreux pour profiter de ces activités libres et gratuites.

Mahmoud ISMAIL
Directeur

Centre culturel d'Égypte à Paris
111, boulevard Saint-Michel, 75005 Paris
Tél: 01 46 33 75 67 Fax: 01 43 26 18 83
Mail : centre@culture-egypte.com
Toile : www.culture-egypte.com
Du lundi au jeudi 13h - 19h, le vendredi 15h - 19h
RER B Luxembourg

Membre du Forum des Instituts culturels étrangers à Paris (FICEP)

Programme septembre 2012

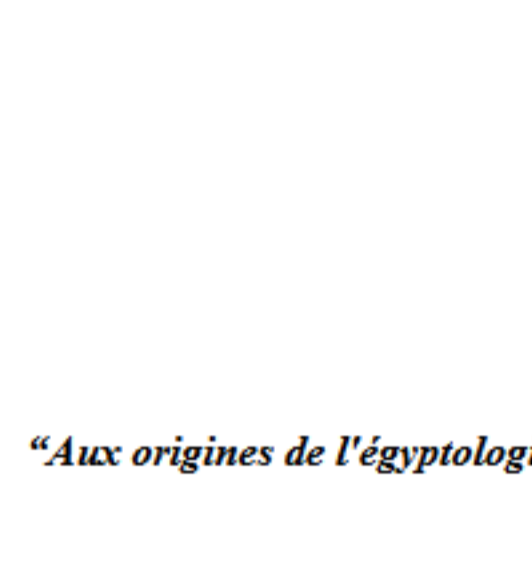
Du lundi 3 au vendredi 14 septembre
Exposition peintures et sculptures

"Portraits égyptiens"

avec l'artiste et sculpteuse égyptienne

Wafia Naguib

Vernissage le lundi 3 septembre de 18h30 à 20h30



Vendredi 7 septembre à 19h00

Projection du film

"Un crime amusant"

Réalisateur : **Nagdi Hafez**

Acteurs : **Ahmed Mazhar, Soad Hosni et Abdel Moneim Ibrahim**

1963, noir et blanc, durée : 94 min.

V.O. sous-titré en français



Mercredi 12 septembre à 18h30

Conférence-signature et projection autour du livre

"Aux origines de l'égyptologie : voyages et collections de Frédéric Caillaud (1787-1869)"

aux éditions Presses universitaires de Rennes,

avec l'auteur **Philippe Mainterot**

Égyptologue, Docteur en Archéologie

Autour de Frédéric Caillaud fut l'un des plus illustres voyageurs français de la première moitié du XIX^e siècle dans l'Égypte de Méhémet Ali



Vendredi 14 septembre à 19h00

Projection du film

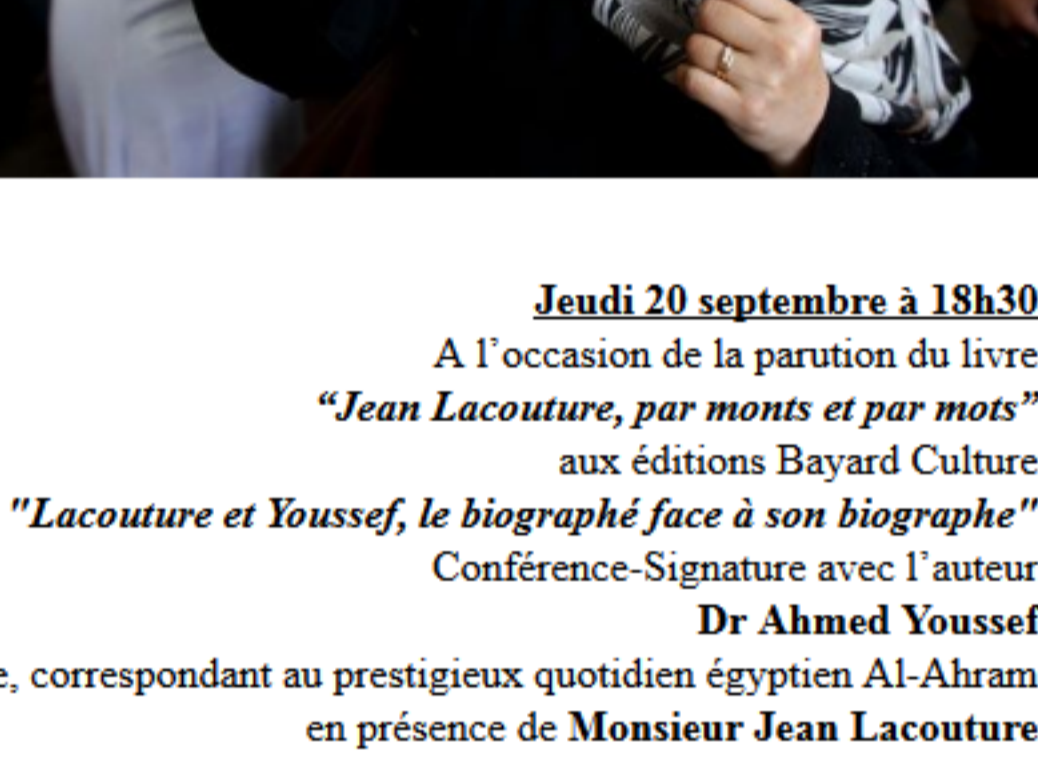
"Les mains douces"

Réalisateur : **Mahmoud Zulficar**

Acteurs : **Ahmed Mazhar, Sabah et Salah Zulficar**

1963, couleurs, durée : 150 min.

V.O. sous-titré en français

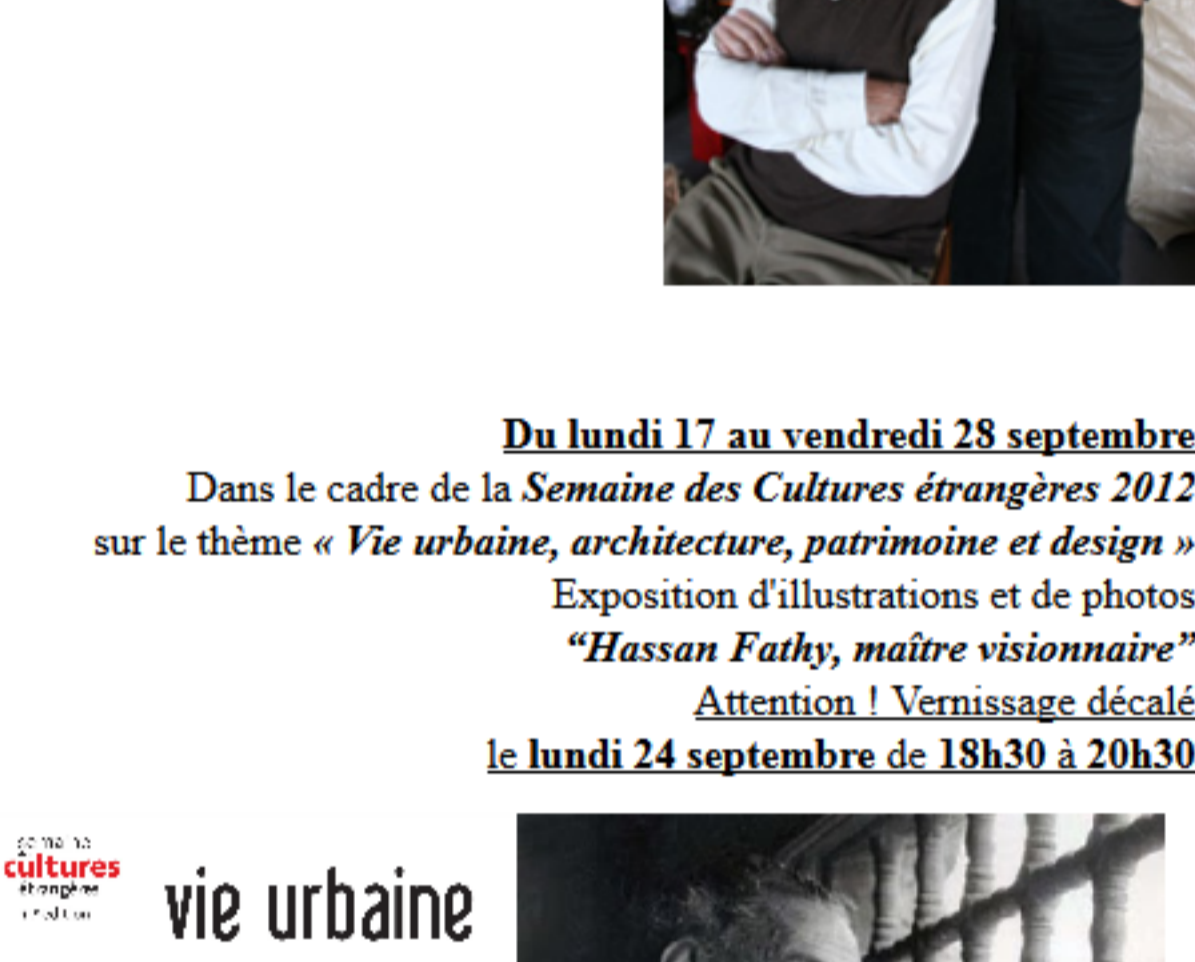


Mardi 18 septembre à 18h30

"La période de transition démocratique en Égypte : quel chemin prendre ?"

Conférence avec Docteur **Hicham Mourad**

Rédacteur en Chef du journal Al Ahram Hebdo



Jedi 20 septembre à 18h30

A l'occasion de la parution du livre

"Jean Lacouture, par mots et par monts"

aux éditions Bayard Culture

"Lacouture et Youssef, le graphé face à son biographe"

Conférence-Signature avec l'auteur

Dr Ahmed Youssef

Ecrivain et journaliste, correspondant au prestigieux quotidien égyptien Al-Ahram en présence de **Monsieur Jean Lacouture**



Du lundi 17 au vendredi 28 septembre

Dans le cadre de la **Semaine des Cultures étrangères 2012**

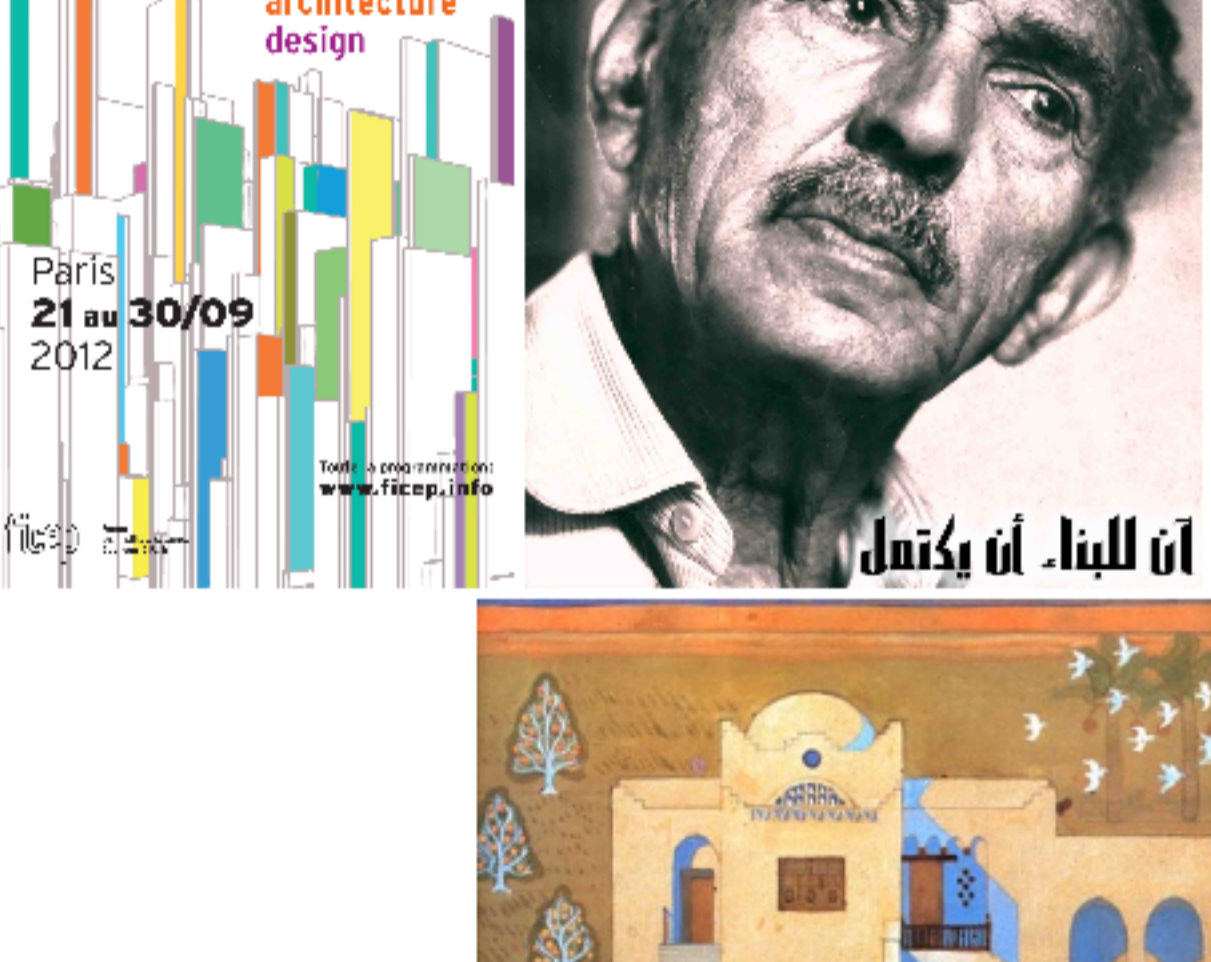
sur le thème **" Vie urbaine, architecture, patrimoine et design "**

Exposition d'illustrations et de photos

"Hassan Fathy, maître visionnaire"

Attention ! Vernissage décalé

le **lundi 24 septembre de 18h30 à 20h30**



Mercredi 26 septembre à 18h30

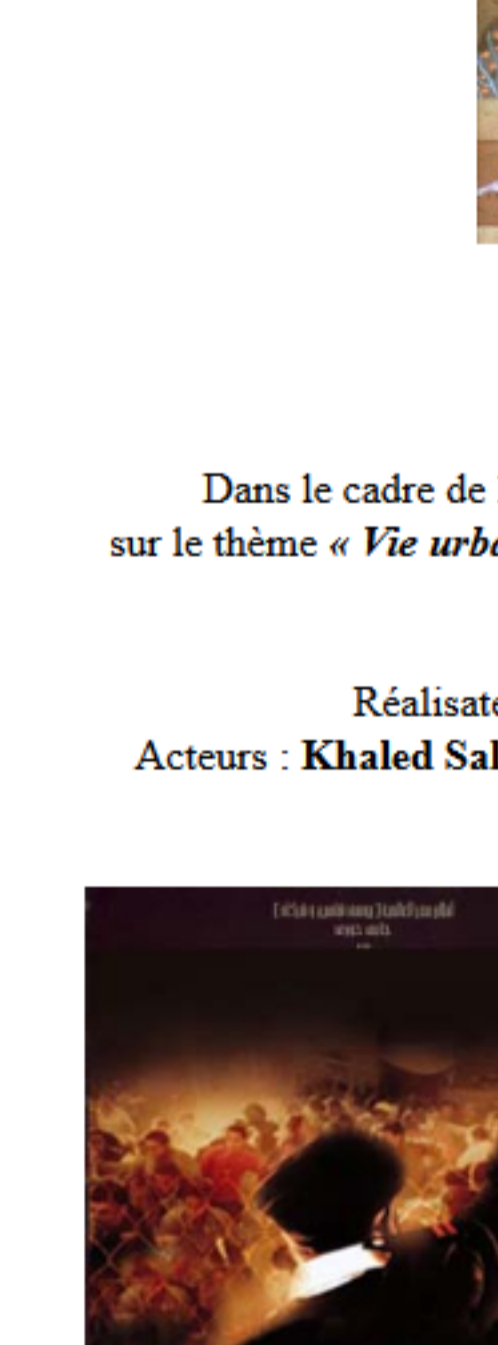
Dans le cadre de la **Semaine des Cultures étrangères 2012**

sur le thème **" Vie urbaine, architecture, patrimoine et design "**

"Hassan Fathy, l'homme et son oeuvre"

Conférence avec **Docteur Mahmoud Ismail**

Ingénieur-architecte et urbaniste, Directeur du Centre culturel d'Égypte à Paris



Vendredi 28 septembre à 19h00

Dans le cadre de la **Semaine des Cultures étrangères 2012**

sur le thème **" Vie urbaine, architecture, patrimoine et design "**

Projection du film

"Le Chaos"

Réalisateurs : **Khaled Youssef et Youssef Chahin**

Acteurs : **Khaled Saleh, Menna Shalabi et Youssef El Chahif**

2007, couleurs, Durée : 122 minutes

V.O. sous-titré en anglais



Samedi 29 septembre à 18h00

Dans le cadre de la **Semaine des Cultures étrangères 2012**

sur le thème **" Vie urbaine, architecture, patrimoine et design "**

Projection du film documentaire

"En route vers le centre-ville"

Réalisateur : **Chérif El-Bendary**

2011, couleurs, durée : 53 min.

V.O. sous-titré en anglais

Projection se déroulant à l'**Institut hongrois de Paris**
92 rue Bonaparte, 75006 Paris (Entrée libre et gratuite dans la limite des places disponibles, il faut être présent 15 min. avant le début de séance)

Cette année, le Centre culturel d'Égypte propose différents cours dans ses locaux :

Langue arabe littéraire et dialectale égyptienne pour adultes:

Journées porte ouvertes d'information

Mardi 25 septembre 2012 - Arabe Littéral

De 18h à 19h (avec Monsieur Abdel Hafiz Khmeiri)

Samedi 29 septembre 2012 - Arabe Dialectal égyptien

De 11h à 12h (avec Madame Iman Abdel Meguid)

*Les cours d'essais de cette occasion sont gratuits

Nous vous proposons des cours de **plusieurs instruments arabes et de chant** avec l'École de

Musiques Méditerranéennes de

Wassim Ben Chaoucha

tél. **06.43.10.02.60**, e-mail : contact@emm-paris.com

Ambassade d'Égypte, Bureau culturel
56, Avenue d'Iéna, 75116 Paris, France
+33 (01 56 89 50 30)
contact@bureaucultureleg.fr

Ambassade d'Égypte, Centre culturel
111 Boulevard Saint-Michel, 75005 Paris, France
+33 (01 46 33 75 67)
contact@bureaucultureleg.fr